

VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ello los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN
LICITACIÓN PÚBLICA 02/2013
RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN 02/2013



INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN AÑO 2013

Nosotros: **NELSON ANTONIO FUENTES CORDERO VILLATORO**, de cincuenta años de edad, Médico, del domicilio **XXXXXXXXXX**, actuando en carácter de Médico Director del Hospital Nacional de La Unión, según el Artículo Ocho, del Reglamento General de Hospitales, emitido el día diez de junio de mil novecientos noventa y seis, publicado el día catorce de junio de mil novecientos noventa y seis en el Diario Oficial No. Ciento diez tomo número trescientos treinta y uno, y según acuerdo número cero cero cero uno, de fecha catorce de enero del año dos mil trece, extendido por el Hospital Nacional de La Unión, según partida número uno y nombrado en la Unidad Presupuestaria número cero uno, y que en el transcurso de este instrumento me denominaré el **HOSPITAL**; por una parte, y por la otra el Señor **ROBERTO FABIO LORENZANA MEJIA**, de cincuenta y cuatro años de edad, empleado, del domicilio de **XXXXXXXXXX**, quien actúa en nombre y representación de la sociedad **“DISTRIBUIDORA DE PRODUCTOS MEDICO QUIRURGICOS, SOCIEDAD ANONIMA DE CAPITAL VARIABLE”**, del domicilio de Antiguo Cuscatlán, departamento de la Libertad, cuya personería compruebo con la escritura de Constitución de la sociedad, otorgada en la ciudad de San Salvador, a las ocho horas del día treinta de julio de mil novecientos noventa y cuatro, ante los oficios notariales de José Mario Paz Coto, inscrita al número SIETE, del Libro UN MIL CINCUENTA Y CINCO, del Registro de Sociedades, el día trece de octubre de mil novecientos noventa y cuatro; Escritura de modificación al Pacto Social referente al aumento de capital, otorgada en la ciudad de San Salvador, a las nueve horas del día veinticinco de septiembre de dos mil uno, ante los oficios del Notario José Mario Paz Coto, aparece inscrita al número SEIS del Libro UN MIL SEISCIENTOS SESENTA Y UNO del Registro de Sociedades, el día trece de noviembre del dos mil uno; credencial de nombramiento de Administrador Único y Suplente, que está inscrita al número CUARENTA Y SEIS, del Libro DOS MIL CIENTO SETENTA, el día dos de octubre de dos mil seis, donde consta que resulte electo como Administrador Único Propietario y por tanto me encuentra facultado para realizar actos como el presente, con Número de Identificación Tributaria **XXXXXXXXXX**, quien en lo sucesivo se denominará el "CONTRATISTA", convenimos en celebrar el presente contrato de acuerdo a las siguientes cláusulas: CLAUSULA PRIMERA: OBJETO DEL CONTRATO. El "CONTRATISTA" se obliga a suministrar a precios firmes los siguientes Insumos Médicos:

No REN	CODIGO	DESCRIPCIÓN	U/M	CANTIDAD	PRECIO UNITARIO	VALOR TOTAL	PLAZO DE ENTREGA	% DE ENTREGA
		DIPROMEQUI, S.A. DE C.V.						
11	10600080	CLIP UMBILICAL, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	1,150			45 - DIAS	100%
		CLIP UMBILICAL, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL DESCARTABLE PRESENTACION: BOLSA X 100 UNIDADES MARCA: MEDSTAR ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR DE 2 AÑOS	C/U	1150	\$0.08	\$92.00		
26	10600040	BOLSA URINARIA, GRADUADA, CAPACIDAD 1-2 Lt, ESTERIL, VALVULA DE VACIADO , FIJA, DE LATEX	C/U	600			45 - DIAS	100%
		BOLSA URINARIA GRADUADA CAPACIDAD 1-2 LITROS ESTERIL VALVULA DE VACIADO ANTIREFLUJO FIJA						
		DE LATEX CON FILTRO ANTIBACTERIANO CON CONECTOR, CON PUERTO P/MUESTRAS, COLGADOR						
		UNIVERSAL TUBO DE DRENAJE Y PINZA PARA TUBO EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL						



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNION
LICITACION PUBLICA 02/2013
RESOLUCION DE ADJUDICACION 02/2013
INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNION AÑO 2013



		DESCARTABLE						
		PRESENTACION: BOLSA X 20 UNIDADES MARCA: RUSCH ORIGEN: USA/MALASIA						
		CHINA VENCIMIENTO DEL PRODUCTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	600	\$1.90	\$1,140.00		
27	10604005	CANULA NASAL PARA ADMINISTRACION DE OXIGENO TAMAÑO ADULTO, CON TUBO EXTENSION 7' EMPAQUE INDIVIDUAL, DESCARTABLE	C/U	135			30 - DIAS	100%
		CANULA NASAL PARA ADMINISTRACION DE OXIGENO TAMAÑO ADULTO, CON TUBO DE EXTENSION DE 7 PIES EMPAQUE ESTERIL INDIVIDUAL						
		MARCA: MEDSTAR ORIGEN: CHINNA VENCIMIENTO NO MENOR DE 2 AÑOS	C/U	135	\$0.39	\$52.65		
28	10604010	CANULA NASAL PARA ADMINISTRACION DE OXIGENO TAMAÑO PEDIATRICO, CON TUBO EXTENSION 7' EMPAQUE INDIVIDUAL, DESCARTABLE	C/U	90			30 - DIAS	100%
		CANULA NASAL PARA ADMINISTRACION DE OXIGENO TAMAÑO PEDIATRICO CON TUBO DE EXTENSION 7' DESCARTABLE EMPAQUE INDIVIDUAL PRESENTACION: CADA UNIDAD MARCA: MEDSTAR						
		ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO DEL PRODUCTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	90	\$0.39	\$35.10		
36	10611085	TUBO ENDOTRAQUEAL 3.0mm DIAMETRO, TRANSPARENTE, CON AGUJERO Y LINEA CENTINELA RADIOPACA, SIN BALON, CON ESCALA, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	90			30 - DIAS	100%
		TUBO ENDOTRAQUEAL 3.0MM DIAMETRO TRANSPARENTE, CON AGUJERO MURPHY Y LINEA CENTINELA RADIOPACA SIN BALON CON ESCALA, NUMERADA EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL. TERMOSENSIBLES CON BORDES LISOS PARA DISMINUIR EL TRAUMA PRESENTACION: CAJA X 100 UNIDADES						
		MARCA: RUSCH ORIGEN: USA/MALASIA/ALEMANIA/CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	90	\$1.19	\$107.10		



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN
LICITACIÓN PÚBLICA 02/2013
RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN 02/2013
INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN AÑO 2013



38	10611145	TUBO ENDOTRAQUEAL PLASTICO,RADIOPACO, DESCARTABLE, GLOBO DE ALTO VOLUMEN Y BAJA PRESION, 7.0mm DIAMETRO, CON AGUJERO CENTINELA, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL	C/U	120				30 - DIAS	100%
		TUBO ENDOTRAQUEAL PLASTICO RADIOPACA, DESCARTABLE GLOBO DE ALTO VOLUMEN Y BAJA PRESION No. 7.0MM, DIAMETRO CON AGUJERO MURPHY Y LINEA CENTINELA ENUMERADA EMPAQUE INDIV. ESTERIL TERMOSENSIBLES CON BORDES LISOS PARA DISMINUIR EL TRAUMA PRESENTACION: CAJA X 10 UNIDADES MARCA: RUSCH							
		ORIGEN: USA/MALASIA/ALEMANIA/ CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	120	\$1.95	\$234.00			
40	10611155	TUBO ENDOTRAQUEAL PLASTICO,RADIOPACO, DESCARTABLE,GLOBO DE ALTO VOLUMEN Y BAJA PRESION, 8.0mm DIAMETRO, CON AGUJERO CENTINELA,EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL	C/U	72				30 - DIAS	100%
		TUBO ENDOTRAQUEAL PLASTICO RADIOPACA, DESCARTABLE GLOBO DE ALTO VOLUMEN Y BAJA PRESION No. 8.0MM, DIAMETRO CON AGUJERO MURPHY Y LINEA CENTINELA ENUMERADA EMPAQUE INDIV. ESTERIL TERMOSENSIBLES CON BORDES LISOS PARA DISMINUIR EL TRAUMA PRESENTACION: CAJA X 10 UNIDADES MARCA: RUSCH							
		ORIGEN: USA/MALASIA/ALEMANIA/ CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	72	\$1.95	\$140.40			
41	10611160	TUBO ENDOTRAQUEAL PLASTICO,RADIOPACO, DESCARTABLE,GLOBO DE ALTO VOLUMEN Y BAJA PRESION, 8.5mm DIAMETRO, CON AGUJERO CENTINELA,EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL	C/U	50				30 - DIAS	100%
		TUBO ENDOTRAQUEAL PLASTICO RADIOPACA, DESCARTABLE GLOBO DE ALTO VOLUMEN Y BAJA PRESION No. 8.5MM, DIAMETRO CON AGUJERO MURPHY Y LINEA CENTINELA ENUMERADA EMPAQUE INDIV. ESTERIL TERMOSENSIBLES CON BORDES LISOS PARA DISMINUIR EL TRAUMA CON BALON PRESENTACION: CAJA X 10 UNIDADES MARCA:							



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNION
LICITACION PUBLICA 02/2013
RESOLUCION DE ADJUDICACION 02/2013
INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNION AÑO 2013



		RUSCH						
		ORIGEN: USA/MALASIA/ALEMANIA/ CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	50	\$1.95	\$97.50		
44	10701015	ADHESIVO QUIRURGICO DE PAPEL MICROPOROSO, HIPOALERGENICO, 2" x 10 YARDAS, ROLLO	C/U	605			45 - DIAS	100%
		ADHESIVO QUIRURGICO DE PAPEL MICROPOROSO, HIPOALERGENICO 2"X10 YARDAS						
		ROLLO PRESENTACION: CAJA X 6 ROLLOS MARCA: MOTEX/ECOPORE						
		ORIGEN: CHINA/TAIWAN VENCIMIENTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	605	\$0.97	\$586.85		
45	10701020	ADHESIVO QUIRURGICO DE PAPEL MICROPOROSO, HIPOALERGENICO, 3" x 10 YARDAS, ROLLO	C/U	315			45 - DIAS	100%
		ADHESIVO QUIRURGICO DE PAPEL MICROPOROSO, HIPOALERGENICO 3"X10 YARDAS						
		ROLLO PRESENTACION: CAJA X 4 ROLLOS MARCA: MOTEX/ECOPORE						
		ORIGEN: CHINA/TAIWAN VENCIMIENTO: NO MENOR A 2 AÑOS	C/U	315	\$1.40	\$441.00		
49	10705085	VENDA ENYESADA SECAMIENTO RAPIDO, 4" x 5 YARDAS, EMPAQUE INDIVIDUAL, ROLLO	C/U	444			45 - DIAS	100%
		VENDA ENYESADA SECAMIENTO RAPIDO 4"X5 YARDAS EMPAQUE INDIVIDUAL ROLLO						
		PRESENTACION: DOCENA MARCA: SUNLIGHT ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A 18 MESES	C/U	444	\$0.54	\$239.76		
		TOTAL				\$3,166.36		

CLAUSULA SEGUNDA: DOCUMENTOS CONTRACTUALES. Forman parte integrante de este contrato, con plena fuerza obligatoria para las partes, los documentos siguientes: Las bases de licitación No. Cero dos pleca dos mil trece, y sus anexos. La oferta del contratista de fecha tres de septiembre del año dos mil trece.- La resolución de adjudicación y garantías de cumplimiento de contrato y de vicios ocultos. El presente contrato y sus anexos prevalecerá en caso de discrepancia, sobre los documentos antes mencionados y estos prevalecerán de acuerdo al orden indicado, estos documentos son complementarios y lo requerido en uno es igualmente obligatorio como si requiriera en todos.

CLAUSULA TERCERA: CONDICIONES ESPECIALES. 1 El Ministerio de Salud Publica, a través de su Laboratorio de Control de Calidad, hará todos los análisis de calidad que considere necesarios, reservándose el derecho de enviar a realizar análisis a otros laboratorios nacionales o extranjeros reconocidos, cuando los intereses del Ministerio así lo demanden. 2. Si el análisis que realice el Laboratorio de Control de calidad, establece que un Insumo contratado no



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN
LICITACIÓN PÚBLICA 02/2013
RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN 02/2013

Ministerio de Salud



INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN AÑO 2013

cumple con lo requerido por el **MINSAL** y/o Hospital Nacional, el suministrante previa notificación escrita estará obligado a cambiarlo, entregando un insumo que cumpla con lo requerido, en un plazo no mayor de 30 días calendario, contados a partir de dicha notificación; ante un segundo rechazo de control de calidad, el **MINSAL** y/o Hospital Nacional, procederá a la anulación del contrato, aplicando las bases de la licitación respectiva y la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública; será responsabilidad del contratista retirar el Insumo de los lugares de entrega pactados. 3. La UACI se reserva el derecho de informar sobre los rechazos del laboratorio de control de calidad, a las Instituciones Gubernamentales y a las Entidades Oficiales Autónomas que adquieren este tipo de Insumos. 4. EL VENCIMIENTO DE LOS INSUMOS NO DEBE SER MENOR DE DOS AÑOS, CONTADOS A PARTIR DE LA FECHA DE RECEPCIÓN DE CADA ENTREGA DE LOS INSUMOS EN EL ALMACÉN DEL HOSPITAL. 5. La rotulación del empaque primario y secundario deberá comprender lo que se pide a continuación; salvo el caso de INSUMOS presentados en contenedores pequeños, en cuyo caso se limitará a los literales: a, c, d, f, g, h, i, j.; a) Nombre Genérico del producto, b) Nombre Comercial del producto, c) Forma farmacéutica del producto. d) Presentación, e) Concentración de los ingredientes activos, f) Cantidad del producto en el envase, g) Fórmula cuali-cuantitativa del producto, h) Número de lote, i) Fecha de fabricación, j) Fecha de expiración, k) Nombre del fabricante, l) Número de registro en el Consejo Superior de Salud, m) Indicaciones de uso, ñ) Otras indicaciones del fabricante, n) Condiciones de manejo y almacenamiento, o) Las etiquetas deben ser impresas y presentadas en idioma castellano, la rotulación debe ser completamente legible (no borrosas, ni manchadas) en viñetas de material adecuado (no fotocopia de ningún tipo), p) Grabar o imprimir directamente en el empaque primario la leyenda "**PROPIEDAD DEL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN**" O "**PROPIEDAD DEL MINSAL**". NOTA: Toda la información debe ser grabada o impresa directamente en el empaque primario, (no se permitirá viñetas adhesivas), 6. La rotulación del empaque colectivo debe contener: Nombre genérico del producto, Nombre comercial del producto, Laboratorio fabricante, Condiciones de manejo y almacenamiento, Las etiquetas deben ser impresas y presentadas en idioma castellano, la rotulación debe ser completamente legible (no borrosas, ni manchadas) en viñetas de material adecuado. 7. EMPAQUE PRIMARIO: Debe ser inerte y proteger al Insumo de los factores ambientales (luz, temperatura y humedad). Además debe estar bien cerrado y garantizar su inviolabilidad (seguridad del cierre del empaque). 8. EMPAQUE SECUNDARIO: El empaque secundario debe ser resistente, que le permita la protección necesaria del empaque primario, (no se aceptará empaque tipo cartulina). 9. EMPAQUE COLECTIVO. Debe ser de material resistente que permita el estibamiento normal en bodega, sus divisiones deberán ser adecuadas a la altura de las unidades del producto y deben garantizar la seguridad del mismo. 10. Cada lote de Insumo suministrado deberá acompañarse de un CERTIFICADO DE ANÁLISIS del laboratorio fabricante que deberá contener como mínimo la siguiente información: Nombre y dirección del fabricante, Nombre genérico del Insumo, Número de lote, Fecha de fabricación, Fecha de expiración, Número y fecha del protocolo de análisis, Resultado de cada prueba y límites aceptables, Otras pruebas requeridas. 11. En caso de Insumos que puedan degradarse, presentar el estándar de referencia del producto de degradación, con sus respectivos certificados de análisis extendidos por el proveedor (del principio activo). DE REQUERIR CONDICIONES ESPECIALES PARA SU ALMACENAMIENTO, ESTOS DEBERÁN ESPECIFICARSE EN TODOS LOS EMPAQUES, EN LUGAR VISIBLE Y CON LA SIMBOLOGÍA CORRESPONDIENTE. 12. POR CADA INSUMO EL CONTRATISTA DEBERÁ EFECTUAR PAGO DE ANÁLISIS POR CADA NÚMERO DE LOTE A ENTREGAR, DE ACUERDO A LAS TARIFAS PREVIAMENTE ESTABLECIDAS. ESTE CERTIFICADO DE ANÁLISIS DE CONTROL DE CALIDAD, EMITIDO POR EL LABORATORIO DE CONTROL DE CALIDAD DEL **MINSAL**, DEBERÁ PRESENTARSE AL MOMENTO DE HACER LAS ENTREGAS EN EL ALMACÉN DEL HOSPITAL, EXCEPTUANDO LAS ADQUISICIONES QUE SEAN INFERIORES A 10 SALARIOS MÍNIMOS. **CLAUSULA CUARTA: PLAZO Y LUGAR DE ENTREGA.** El "CONTRATISTA" se obliga a entregar el suministro objeto del presente contrato los renglones, establecidos en este contrato según lo establecido en la cláusula PRIMERA, CABE ACLARAR SON DÍAS CALENDARIOS Y SE CONTABILIZARÁ A PARTIR DEL DÍA DE FIRMA DEL PRESENTE CONTRATO, dicho insumo se entregará en las bodegas del Hospital Nacional de La Unión, situadas en la Novena Avenida Norte, número ocho, Barrio Concepción, La Unión. **CLAUSULA QUINTA: ATRASOS Y PRORROGAS**



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN
LICITACIÓN PÚBLICA 02/2013
RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN 02/2013

Ministerio de Salud



INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN AÑO 2013

DE PLAZO. Si el **CONTRATISTA** se atrasare en el plazo de entrega del suministro, por causas de Fuerza Mayor o caso Fortuito debidamente justificado y documentado, el **HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN** podrá prorrogar el plazo de entrega. **ELCONTRATISTA** dará aviso por escrito al **HOSPITAL** dentro de los cinco días hábiles siguientes a la fecha en que ocurra la causa que origina el atraso, siempre y cuando este aviso esté dentro del plazo contractual. En caso de no hacerse tal notificación en el plazo establecido, esta omisión será razón suficiente para que el **HOSPITAL** deniegue la prórroga del plazo contractual. La prórroga del plazo contractual de entrega será establecida y formalizada a través de una resolución o instrumento modificativo de contrato autorizado por el Director de Hospital y el Contratista, y no dará derecho al **CONTRATISTA** a compensación económica. Las prórrogas de plazo no se darán por atrasos causados por negligencia del **CONTRATISTA** al solicitar pedidos para equipo o materiales sin la suficiente anticipación para asegurar su entrega a tiempo, por no contar con el personal suficiente o por atrasos imputables a sus subcontratistas o suministrantes. **CLAUSULA SEXTA: MONTO TOTAL DEL CONTRATO.** El monto total del presente contrato es de **TRES MIL CIENTO SESENTA Y SEIS CON TREINTA Y SEIS CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMERICA (\$3,166.36)** que el **HOSPITAL** pagará al contratista por la compra del suministro objeto de este contrato, dicho monto incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios.- El **HOSPITAL** hace constar que para cubrir el Importe del presente contrato, la Unidad Financiera del **HOSPITAL** tiene en sus asignaciones presupuestarias, programados los recursos de Fondos GOES para el presente contrato. Es entendido que vencido el ejercicio fiscal y no se logra liquidar el contrato con dichos fondos, el **HOSPITAL** podrá incorporar el que le corresponde al nuevo ejercicio fiscal vigente. **CLAUSULA SEPTIMA: FORMA Y CONDICION DE PAGO.** La cancelación se hará en la Unidad Financiera Institucional del Hospital Nacional de La Unión ubicada en novena Avenida Norte, número ocho, Barrio Concepción, en los sesenta días calendario posteriores a la recepción del suministro en el almacén del hospital y en dólares americanos, previo a la programación y ejecución del depósito de fondos por parte del Ministerio de Hacienda y con la presentación de un original y cuatro copias de la(s) factura(s) debidamente firmadas y selladas de recibido, actas de recepción, **Nota** para facturar deberá tomarse en cuenta lo siguiente, se facturara así **“Hospital Nacional de la Unión”**. **CLAUSULA OCTAVA: FIANZAS. EL CONTRATISTA** rendirá por su cuenta y a favor del **HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN**, a través de un Banco, Compañía Aseguradora o Afianzadora, con domicilio legal en EL Salvador, y autorizada por la Superintendencia del Sistema Financiero, las fianzas siguientes: **FIANZA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO:** Para garantizar el cumplimiento estricto de este Contrato, el **CONTRATISTA** deberá rendir a favor del **HOSPITAL DE LA UNIÓN** una garantía de Cumplimiento de contrato, por un valor de **TRECS CIENTOS SETENTA Y NUEVE CON NOVENTA Y SEIS CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMERICA (\$ 379.96) equivalente al DOCE POR CIENTO (12%)** del monto total del Contrato, la cual deberá entregar dentro de los Cinco (5) días hábiles siguientes a la fecha de distribución del presente contrato y permanecerá vigente durante el plazo de **TRESCIENTOS SESENTA DIAS CALENDARIOS**, contados a partir de la mencionada fecha . **FIANZA DE BUENA OBRA (VICIOS OCULTOS):** Para garantizar la buena calidad del suministro entregado en virtud de este contrato, **EL CONTRATISTA** rendirá a favor del **HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN**, una garantía de buena obra (vicios ocultos), por un valor de **TRES CIENTOS DIESICEIS CON SESENTA Y CUATRO CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA (\$316.64)**, equivalente al **DIEZ POR CIENTO (10%)** del monto total del contrato, la cual deberá entregar dentro de los cinco (5) días hábiles posteriores a la fecha en que el producto sea recibido en su totalidad y a entera satisfacción y permanecerá vigente durante el plazo de **DOS años** contados a partir de dicha fecha.- Las fianzas deberán presentarse en la UACI del **HOSPITAL** ubicada en la Novena Avenida Norte, número ocho, Barrio Concepción, La Unión. **CLAUSULA NOVENA: MULTAS POR ATRASO.** En caso de atraso por parte de **EL CONTRATISTA** en la entrega del suministro objeto del presente contrato, en el plazo indicado en la cláusula cuarta, éste pagará al **HOSPITAL** en concepto de multa por cada día de atraso el **CERO PUNTO UNO POR CIENTO (0.1%)** del valor total del suministro atrasado en los primeros treinta días, en los siguientes treinta días la cuantía de la multa diaria será del **CERO PUNTO CIENTO VEINTICINCO POR CIENTO (0.125%)** y los siguientes días de atraso la cuantía de la multa diaria será del **CERO PUNTO QUINCE POR CIENTO (0.15%)**. Cuando el total del valor de la multa, represente hasta el **DOCE POR CIENTO (12%)** del valor del contrato, procederá la caducidad del mismo, debiendo hacer efectiva la garantía de cumplimiento de contrato. El



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN
LICITACIÓN PÚBLICA 02/2013
RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN 02/2013

Ministerio de Salud



INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN AÑO 2013

porcentaje de la multa previamente establecido, será aplicable al monto total del contrato incluyendo los incrementos y adiciones, si se hubieren hecho. La multa establecida en los incisos anteriores, será fijada proporcionalmente de acuerdo al valor total del avance correspondiente dentro de la respectiva programación de la ejecución de las obligaciones contractuales, siempre que estas puedan programarse en diversas etapas. En el contrato de suministro, los porcentajes previamente fijados para la multa, será aplicable únicamente sobre el valor de los suministros que hubieran dejado de entregar por incumplimiento parcial del contrato; Las multas anteriores se determinarán con audiencia del contratista, debiendo exigir el pago de las mismas, una vez sean declaradas en firme; en todo caso, la multa imponer en incumplimientos relacionados con la contratación de obras, bienes o servicios adquiridos por licitaciones o concursos, será por un equivalente de un salario mínimo del sector comercio. EL HOSPITAL podrá deducir cualquier cantidad que se adeude al CONTRATISTA, la suma a que asciende la multa o podrá hacerla efectiva a través de la fianza de cumplimiento de contrato o exigir del contratista su pago directo. El pago de la multa no exime al CONTRATISTA de las obligaciones que se establecen en este Contrato. **CLAUSULA DECIMA: SOLUCION DE CONFLICTOS.** Toda deuda o discrepancia que surja con motivo de la interpretación o ejecución del contrato, las partes resolverán de manera amigable o sea por arreglo directo. De no alcanzar acuerdo alguno, deberá ser sometida para discusión final a proceso de arbitraje, en la siguiente forma: Cada parte nombrará un árbitro dentro de los cinco días siguientes a la fecha de no haber alcanzado un arreglo directo y a su vez nombrarán un tercero por mutuo acuerdo, para el caso de discordia. En caso de no llegar a acuerdo en la designación del tercer arbitro, éste será nombrado por el Juez del tribunal mercantil donde se ventile el arbitraje, dentro de los quince días siguientes a la juramentación de los dos primeros, los árbitros deberán seguir las normas de arbitraje comercial contenidas en el Código de Comercio, la Ley de Procedimientos Mercantiles y la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, todo de El Salvador. El lugar del arbitraje será la ciudad de La Unión y la ejecución del laudo deberá ser tramitada en cualquier tribunal de La Unión que tenga jurisdicción en lo Mercantil. Los gastos de arbitraje serán cubiertos a prorrata por cada una de las partes. El laudo arbitral no admitirá ningún recurso debiendo ser cumplido por las partes sin ulterior discusión. **CLAUSULA DECIMA PRIMERA: RECEPCION DEL SUMINISTRO.** Cuando el suministro especificado en el presente contrato, haya sido entregado y recibido en el almacén indicado en la cláusula cuarta de este contrato, el HOSPITAL procederá a la inspección para verificar si el suministro está acorde al contrato y hará la recepción correspondiente. La inspección mencionada se verificará en presencia del contratista o de un delegado que éste nombre para tal efecto, si éste así lo requiere, levantándose y firmándose el acta de recepción correspondiente. Cuando se comprueben defectos en la entrega, el contratista deberá reponer o cumplir a satisfacción del HOSPITAL dentro de los tres (3) días hábiles siguientes a la fecha de inspección; si el contratista no subsana los defectos comprobados se tendrá por incumplido el contrato, se le hará efectiva la garantía de cumplimiento de contrato y se dará por terminado el mismo, sin responsabilidad para el HOSPITAL. **CLAUSULA DECIMA SEGUNDA: TERMINACION DEL CONTRATO.** El HOSPITAL podrá dar por terminado el contrato sin responsabilidad alguna de su parte cuando ocurra cualquiera de las situaciones siguientes: a) El CONTRATISTA no rinda la garantía de cumplimiento de contrato dentro del plazo acordado en este contrato; b) La mora del CONTRATISTA en el cumplimiento de los plazos de entrega o de cualquier otra obligación contractual; c) El CONTRATISTA entregue el suministro en inferior calidad a lo ofertado o no cumpla con las condiciones pactadas en este contrato; y, d) Por mutuo acuerdo entre ambas partes o vencimiento del mismo. **CLAUSULA DECIMA TERCERA: MODIFICACIONES** Si en la ejecución del presente contrato hubiere necesidad de introducir modificaciones al mismo, estas no podrán llevarse a cabo, sin la autorización legal del Director del Hospital y se formalizara a través de resolución modificativa que amerite el caso. Queda entendido que el Hospital se reserva derecho de incrementar el presente contrato hasta en un porcentaje máximo del veinte por ciento (20%) del valor total del mismo; para tal efecto se emitirá la resolución modificativa que amerite el caso. **CLAUSULA DECIMA CUARTA: VIGENCIA** El presente contrato entrará en vigencia a partir de la fecha de su firma y hasta el **23 de diciembre del año 2013**. **CLAUSULA DECIMA QUINTA: JURISDICCION.** Para los efectos legales del Contrato, expresamente las partes contratantes se someten a la Jurisdicción de los tribunales de la ciudad de La Unión, El Salvador. El CONTRATISTA renuncia, en caso de acción judicial en su contra, a apelar al decreto de embargo, sentencia de remate y de cualquier otra providencia apelable en el juicio que se intentare y aceptará al depositario judicial de sus bienes que propusiere el HOSPITAL a quien no lo exime de rendir fianza. **CLAUSULA DECIMA SEXTA: LEGISLACION APLICABLE.** Para los



CONTRATO No. 14/2013
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNION
LICITACIÓN PÚBLICA 02/2013
RESOLUCION DE ADJUDICACION 02/2013

INSUMOS MÉDICOS PARA EL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNION AÑO 2013



efectos legales del presente contrato, las partes nos sometemos en todo a las disposiciones de las Leyes Salvadoreñas renunciando a efectuar reclamaciones que no sean las establecidas por este contrato y las Leyes de este país. **CLAUSULA DECIMA SEPTIMA: ADMINISTRADOR DEL CONTRATO:** La administración del contrato estará a cargo del Medico Asesor de Suministros del Hospital el Dr. Oscar Alirio Amaya Martínez el teléfono de contacto será el 2684 0600 de lunes a viernes de 07:30 am a 03:30 pm; que será el encargado de verificar el cumplimiento de todo lo establecido en el presente contrato. **CLAUSULA DECIMA OCTAVA: NOTIFICACIONES.** Las notificaciones entre las partes deberán hacerse por escrito y tendrán efecto a partir de la fecha de su recepción en las direcciones que a continuación se indican: El HOSPITAL: Novena Avenida Norte, número ocho, Barrio Concepción, La Unión; y el CONTRATISTA veinticinco avenida norte numero trescientos cuarenta, San Salvador. En este acto está presente el Licenciado Sony Ulises Torres Villatoro, quien es de cuarenta y ocho años de edad, abogado, del domicilio de esta **XXXXXXXXXXXXXXXXXX**, en mi calidad de Asesor Jurídico del Hospital Nacional de La Unión, En fe de lo cual firmamos el presente contrato en la ciudad de La Unión, a los diez días del mes de octubre del año dos mil trece.

DR. NELSON ANTONIO FUENTES CORDERO
DIRECTOR HOSPITAL NACIONAL DE LA UNION

SR. ROBERTO FABIO LORENZANA MEJIA
CONTRATISTA

LIC. SONY ULISES TORRES VILLATORO
ASESOR JURIDICO